

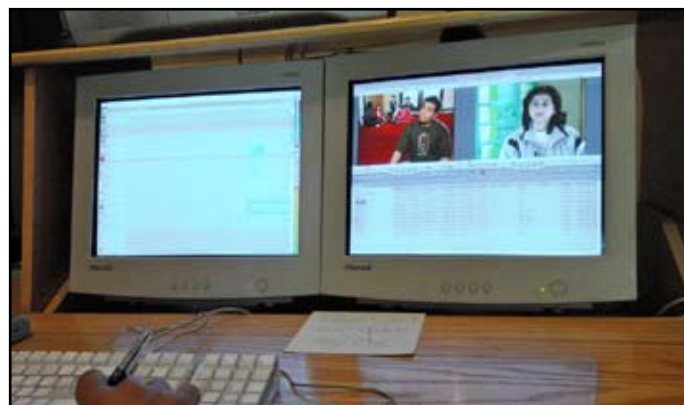
## 24/7 Internet Uitzendingen

Het aantal mensen in de Arabische wereld dat toegang heeft tot satelliet TV, is de laatste jaren enorm gestegen, en ook het aantal christelijke TV kanalen die de regio bereiken. Overheden en religieuze groeperingen zijn zich bewust van deze ontwikkelingen en er bestaat een reële kans dat de vrije toegang tot christelijke satellietkanalen in de toekomst zal worden ingeperkt of onder censuur gesteld. Het uitzendverdrag dat vorig jaar werd gesloten tussen de landen van de Arabische Liga zou best eens de eerste stap kunnen zijn naar een scherpere controle op satelliet TV.

En dus wachten we niet af, maar zoeken we nieuwe opties om onze programma's toegankelijk te maken voor de miljoenen kijkers in de Arabische wereld. De mogelijkheid die steeds meer voor de hand ligt, is uitzending via internet. Het aantal mensen met toegang tot internet is de laatste 5 jaar enorm toegenomen. In de Golf loopt men voorop, maar ook in armere landen zoals Egypte, worden snelle vorderingen

gemaakt. Over de hele regio hebben nu zo'n 24 miljoen mensen toegang tot snelle internetverbindingen.

(lees verder op pagina 3)



## Afdeling Nazorg

De TV programma's van Arab Vision zijn te vinden in de uitzendschema's van een heel aantal Arabische christelijke TV stations. In de meeste gevallen hebben die stations mensen die de reacties van kijkers ontvangen en verwerken, en de nazorg organiseren. Omdat dat niet in alle gevallen zo is, en wij ook nogal wat nazorg zelf doen, hebben we daarvoor onze eigen nazorgafdeling opgezet. Hier werken toegewijde Arabische christenen die in staat zijn om vragen van kijkers te beantwoorden, en hen te helpen met adviezen, gebed en praktische hulp.

Elke maand bereiken duizenden telefoontjes, emails en sms berichten dit nieuwe team. Een paar reacties kunt u lezen op pagina 2 van deze nieuwsbrief. De leidinggevende van onze afdeling nazorg heeft specifiek om gebed gevraagd voor de bediening van haar mensen – dat God hen dagelijks de wijsheid, inlevingsvermogen en liefde wil geven die ze nodig hebben in hun contact met de kijkers.



'De Koerden hebben geen vrienden' is jarenlang een van de meest gehoorde uitspraken van de Koerden zelf geweest. Eeuwenlang hebben ze gestreden voor autonomie in een regio die haar portie aan conflicten, oorlogen en gebroken beloften ruimschoots op haar bordje heeft gekregen. We hebben nu voor het eerst de kans om het goede nieuws van het Evangelie te delen met het Koerdische volk.

## Mijlpaal: Christelijke TV voor Koerden

Ondanks de snelle ontwikkelingen op het gebied van christelijke media in de Arabische wereld, zijn er nog steeds geen TV programma's in de Koerdische taal. De Koerden vormen een *people group* van ongeveer 35-40 miljoen mensen, die verspreid wonen in Iran, Irak, Syrië en Turkije. De eerste lokale Koerdische kerk werd in 2003 erkend door de autoriteiten in Noord-Irak, waar zo'n 6-7 miljoen Koerden wonen. Onder de Koerden is een openheid ontstaan voor het Evangelie, en groeit er een moedige, uitreikende geest in de jonge Koerdische Kerk.

"Momenteel zijn alleen seculiere en islamitische satellietuitzendingen beschikbaar voor de Koerden", vertelt de project-manager van Arab Vision. "Toen dus de lokale christelijke leiders ons benaderden met het idee om christelijke programma's in het Koerdisch te gaan maken, was het niet moeilijk enthousiast te worden en deze geweldige en unieke uitdaging aan te gaan."

Arab Vision gaat de eerste christelijke Koerdische programma's ooit maken in één van de hoofdtalen van de Koerden. Het hele project is over 2 jaar gepland waarin 52 TV programma's van 30 minuten zullen worden geproduceerd. Elke aflevering bevat een getuigenis van een Koerd die Jezus Christus heeft aanvaard, een Koerdische muziekclip en een evangeliserende boodschap.

(lees verder op de achterpagina)

**"Ik was alleen in naam christen, maar door uw programma heb ik Jezus werkelijk leren kennen. Dank u!"**

Een Arabische vrouw in Duitsland

## Bidden? Geven?

Beste vrienden,

Vorige week ontmoetten we vele bezoekers van de zendingsbeurs tijdens de pinksterconferentie Opwekking. Mensen vragen regelmatig 'wat kan ik doen om dit prachtige werk te steunen?' Mijn eerste antwoord is altijd 'bidden'... Enkele maanden geleden werd het idee geboren om een 24-uurs TVkanaal op internet te starten; u leest hierover uitgebreid in deze nieuwsbrief. Het leek een goed en creatief idee, maar zouden we in staat zijn om het plan ook financieel uit te voeren? De kosten werden berekend: 150 euro per dag.

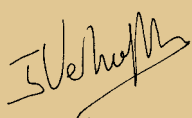
Een groep christenen bezocht in die tijd onze productie-afdeling in het Midden-Oosten en een van hen bad speciaal voor mijn collega. Ze bad heel specifiek dat hij de moed zou hebben om een nieuw project te starten dat ons de gelegenheid zou geven al onze TV programma's nog beter beschikbaar te maken voor een groot publiek. Dat gebed was de bevestiging die we nodig hadden om met vertrouwen het nieuwe idee uit te gaan werken!

We zijn enthousiast over deze nieuwe manier waarop we de Arabische wereld kunnen bereiken met het Evangelie van Jezus Christus.

Maar nu hebben we nog voldoende mensen nodig die dit project willen ondersteunen. Wat zou het mooi zijn als 365 mensen 150 euro willen geven om het eerste jaar van het internetkanaal te realiseren! Wilt u bidden dat we die 365 mensen vinden? Wilt u overwegen om 1x 24 uur christelijke TV-uitzending via internet mogelijk te maken?

Wilt u blijven bidden voor ons werk in de Arabische wereld? Het blijft een moeilijke regio om in te werken. Onze aanwezigheid daar is kwetsbaar. Laten we Gods zegen vragen voor onze kijkers en bidden dat velen de Here Jezus Christus zullen vinden als hun Redder en Verlosser.

In Christus verbonden,



Inge Verhoef-Postma  
Arab Vision Nederland



## Van onze kijkers



"Ik weet dat Jezus Heer is, maar de mensen om me heen denken dat ik gek ben als ik dat zeg. Bid alstublieft voor me." **Dubai**

"Kunt u me meer vertellen over het vasten en wanneer ik dat zou moeten doen?" **Saoedie-Arabië**

"Bid alstublieft dat God zal werken in het hart van mijn man, en hem ervan overtuigt om naar huis, naar mij terug te keren" **Irak**

"Ik had kanker in een vergevorderd stadium maar ik werd christen en God genas me. Ik ben zo verrast te ontdekken dat er nog meer gelovigen zijn in mijn land!" **Tunesië**



## Nu in Productie...

### RECHTEN VAN KINDEREN

De laatste drie afleveringen van deze serie van 13 documentaires worden nu geproduceerd, met als onderwerpen de rechten van verstandelijk gehandicapte kinderen, van jonge meisjes om niet besneden te worden en van jonge meisjes om niet als kind te worden uitgehuwelijkt.



### SERIE OVER HUISELIJK GEWELD

Deze drie TV-documentaires gaan over de problemen van geweld tegen vrouwen, tegen jonge meisjes, en tegen jongens, dat plaatsvindt in de huiselijke sfeer. Het productieteam bestaat uit vrouwen van het platteland, die in de afgelopen jaren door Arab Vision zijn getraind om zelf TV-producties te maken.



### NOORD AFRIKA PRODUCTIES

De **Marokkaanse Getuigenisserie** is volop in productie als u dit leest. Deze zomer zal de serie klaar zijn. Ons Noord-Afrika team werkt ook aan een serie **Berber Psalmen Clips** en aan een unieke interview-serie voor Algerije **Getuigenissen uit de hele wereld** (Logos Hope project).



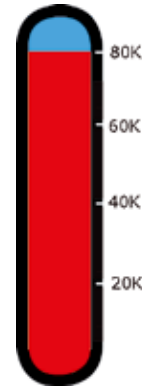
Helpt u weer mee?

## Hartelijk dank! Doel bereikt...

FINANCIËLE STEUN VOOR ONS VEELBEKEKEN PROGRAMMA VOOR ARABISCHE VROUWEN

In het maartnummer van 2008 vertelden we dat we tot juni 2009 nog 80.000 euro nodig hadden om de volgende 80 afleveringen van ons unieke programma voor vrouwen te kunnen produceren. Nu kunnen we met dankbaarheid zeggen dat dat doel is bereikt! We willen u speciaal bedanken die hebben gebeden en gegeven voor dit project.

Dit programma blijft vele Arabische vrouwen en ook hele gezinnen bereiken met het Evangelie van Jezus Christus. Elke maand reageren meer dan 2000 kijkers met hun vragen, gebedsverzoeken en getuigenissen over hun nieuwgevonden geloof in Christus.



U kunt een hele dag christelijke TV uitzendingen via internet realiseren door 150 euro bij te dragen. Gaat u de uitdaging aan?

## ...En nog twee uitdagingen

MEER MOGELIJKHEDEN OM HET EVANGELIE IN DE ARABISCHE WERELD TE VERSPREIDEN

In de tweede helft van 2009 gaan we door met de productie van ons vrouwenprogramma *Making a Difference*. We hebben daarvoor nog 17.000 euro nodig. Wilt u een bijdrage geven voor dit levensveranderende programma?

De tweede uitdaging voor ons is om nieuwe donateurs te vinden om het eerste jaar van ons nieuwe Internet Project te realiseren. U leest meer over dat project elders in deze nieuwsbrief. Miljoenen Arabische kijkers kunnen zo de gelegenheid krijgen op elk moment van de dag naar onze programma's te kijken, een geweldige aanvulling op de satellietuitzendingen en veel goedkoper. Wilt u overwegen om een dag christelijke Arabische internetTV voor uw rekening te nemen?

## 24/7 Internet Uitzendingen (vervolg van pagina 1)

Populaire sites, zoals YouTube, zijn directe concurrenten geworden van satelliet- en kabelTV. Internetuitzendingen zijn ook ideaal voor het krijgen van reacties en participatie van kijkers. Veel kijkers dragen nu in feite zelf bij aan de inhoud met filmpjes en video-clips, waardoor het kijken een heel nieuwe, interactieve dimensie heeft gekregen.

Er is grote behoefte aan een webkanaal dat live streaming Arabische christelijke TV programma's kan uitzenden en dat tevens neergezet kan worden als een portaal met al het relevante nieuws over christelijke onderwerpen in het Midden-Oosten en Noord-Afrika. Arab Vision heeft de uitdaging aangenomen om dat internetkanaal te ontwikkelen en te runnen.

We gaan de vele programma's die we hebben geproduceerd via het internetkanaal beschikbaar maken (meer dan 1000 uur!), maar ook nieuwe programma's ontwikkelen die specifiek geschikt zijn voor internet. Een belangrijk winstpunt van dit project is dat we op deze manier jonge Arabische christenen makkelijker kunnen betrekken bij onze programma's, door de interactieve mogelijkheden van internet.

Dit internetkanaal willen we als volgt ontwikkelen:

- Deze zomer een 24/7 kanaal online zetten, dat een dagelijks blok van 4 uur uitzendt, en de rest van de dag wordt herhaald. Dat betekent in de praktijk dat Arabieren waar dan ook ter wereld, onze programma's op elk moment van de dag kunnen bekijken. De programma's zullen als streaming video beschikbaar zijn, en ook als video-on-demand. Vanaf Januari 2010 beginnen we met het produceren van nieuwe programma's speciaal geschikt voor het internet.
- De tweede fase begint als we het internetkanaal een jaar hebben gedraaid. Dan gaan we live presentatoren toevoegen om de aantrekkelijkheid en kwaliteit van de uitzendingen te versterken.
- Tenslotte willen we vanaf de zomer van 2011 een nieuwsprogramma voor jongeren tussen 16 en 21 jaar introduceren. Die nieuwsprogramma's zullen het laatste nieuws uit de Arabische wereld brengen met extra aandacht voor kerknieuws en christelijke commentaren op het nieuws.

Bent u enthousiast geworden over dit project en wilt u meer weten? Mail dan naar [info@arabvision.nl](mailto:info@arabvision.nl).



# Mijlpaal: Christelijke TV voor Koerden

(vervolg van pagina 1)

De programma's zullen drie keer per week worden uitgezonden via een prominent christelijk TV station dat een bereik heeft in Turkije, Iran en in heel Europa, waar miljoenen Koerden wonen. Dit zal de eerste gelegenheid zijn voor vele Koerden om het Evangelie in hun eigen taal te zien en te horen op TV. Arab Vision zal ook zorgen voor een nazorgteam uit de lokale Koerdische gemeente, om in gesprek te gaan met de kijkers die reageren op het programma.

"We zien het als een voorrecht om deel uit te maken van Gods werk onder de Koerden", gaat de project-manager verder. "De openheid van de Koerden juist op dit moment, en het ontstaan van een lokale Koerdische Kerk, geeft ons de mogelijkheid om met dit TV project een instrument te hebben om eraan bij te dragen vele Koerden tot Christus te leiden en ze opgenomen te zien worden in de jonge Koerdische Kerk."

Leden van het productieteam voor dit project reisden in juli 2008 naar Noord-Irak om de haalbaarheid van de productie van deze programma's te onderzoeken. Een aantal van hen gaat terug om mensen te selecteren voor de programma's en voor de nazorg.

Onze TV programma's voor Koerdistan komen in een tijd dat er ook steeds meer zendingswerk 'op de grond' wordt gedaan. Zo kunnen de TV programma's voorbereidend werk doen en harten voorbereiden voor de persoonlijke ontmoetingen met mensen die in de dorpen en de steden de boodschap van het Evangelie komen brengen. De programma's laten helder de werkelijkheid zien waarin Koerden van moslimachtergrond christen zijn geworden en openlijk daarvan willen getuigen.



## WIE TELT MEE?

Hoeveel weet u over de Koerden? Hoeveel Koerden zijn er? En waarom investeert Arab Vision een belangrijk deel van de beschikbare tijd om christelijke TV programma's te maken in Koerdisch?

Hieronder ziet een paar antwoorden op die vragen. Maar lees ook het hele verhaal over de Koerdische programma's die we gaan produceren.

- 0** Huidige christelijke TV programma's in Koerdisch
- 3** Belangrijkste dialecten in de Koerdische taal
- 30** Koerden die bij dit project betrokken zullen zijn
- 40** Miljoen Koerden wereldwijd
- 52** TV programma's worden geproduceerd
- 2000** Geschat aantal Koerdische gelovigen in Irak

## Colofon

Media for Change verschijnt viermaal per jaar.

### Adresgegevens

Stichting Arab Vision  
Postbus 70057  
9704 AB Groningen  
050-8110031  
contact@arabvision.nl  
www.arabvision.nl

### Giften

42.29.92.607  
ABN-AMRO Groningen  
T.n.v. Stichting Arab Vision

### Lijfrenteregeling

Met een lijfrente levert u een geweldige bijdrage aan ons werk. Kijk voor meer informatie op onze website [www.arabvision.nl](http://www.arabvision.nl)

### Bestuur

Drs. A.G. van de Weerd  
Dhr. H.H. Gutter  
Dhr. E. Tiele  
Dhr. P.H. Stoter

### Comité van Aanbeveling

Mw. R. de Baat – YOY kampen  
Drs. E. Baelde – Stichting De Ondergrondse Kerk  
Dhr. J.J.C. Bönker – Arabische Wereld Zending  
Dhr. P.D. van der Bijl – Interserve  
Ds. G. Draijer – Deputaten Diaconaat CGK  
Ds. J. Eschbach – Evangelisch Werkverband  
Dhr. J.J. Westland – People International  
Ir. M.J. van Hulst – Directeur Partijbureau ChristenUnie  
Drs. R.A. Scholma – De Verre Naasten  
Dhr. G. Jansen – Stichting De Stadslamp  
Prof. Dr. J.A.B. Jongeneel – Missioloog Univ. Utrecht  
Drs. T. van der Leer – Docent Baptistenseminarie  
Mr. H.P. Medema – Uitgever en Publicist  
Dhr. H.J. Takken – Evangelie & Moslims  
Dhr. M. Timmer – 3XM  
Drs. T. Veen – Christelijke Hogeschool Ede  
Dhr. D. van de Vegte – Christoffer Productions  
Dhr. G. van der Ven – Transvision  
Dhr. R. Welling – Open Doors

Arab Vision is een ANBI erkende organisatie



## Leuk Boekje



De medewerkers van Arab Vision wonen en werken bijna allemaal in de Arabische wereld. Het leek ons aardig om in een luchtig boekje onze ervaring in die wereld met u te delen; met een vette knipoog te kijken naar stereotypen en vooroordelen, en mythen over de Arabieren om zeep te helpen.

Met een ondertoon van ernst.... Bestel en lees "Arabieren zijn geweldige minnaars... en 19 andere mythen over de Arabieren. Het boekje kost 6 Euro inclusief verzendkosten en bestellen kan via [contact@arabvision.nl](mailto:contact@arabvision.nl)

**ARAB**  
**VISION**

*Het Evangelie op TV in de Arabische wereld*